

## UPZ +m KOAX

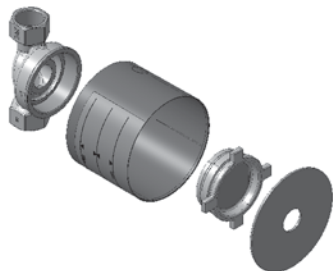
Kapselzähler System KOAX JRG Art. 5456.325

UPZ +m KOAX Kapselzähler sind spritzwassergeschützt.  
**Achtung:** Der Einsatz dieser Zähler in Bereichen mit ständig auftretender hoher Staufeuchtigkeit (z.B. direkter Duschbereich oder Erdschächte) sollte vermieden werden, da auf Dauer Feuchtigkeit durch die Kunststoff-Zählwerkshaube diffundieren und die Ablesbarkeit beeinträchtigen kann.

Frostsicher einbauen!

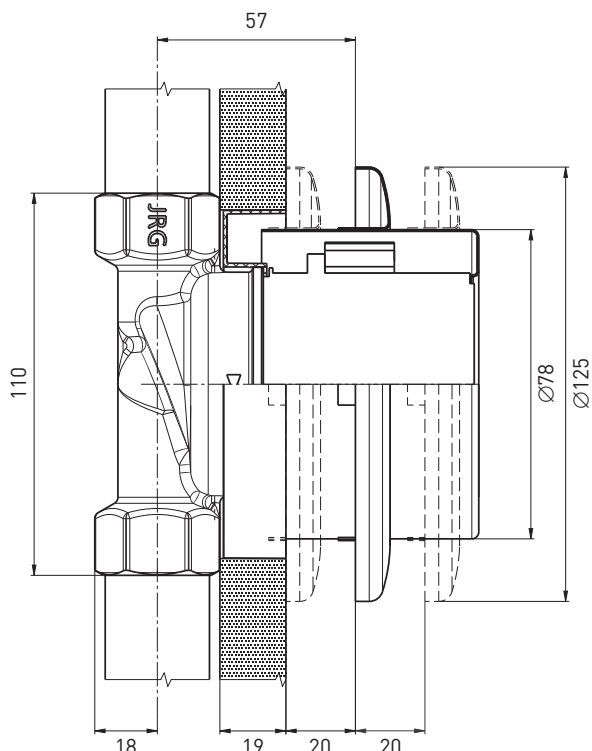
### Lieferumfang: Einrohranschlusssteil

- EAT-KOAX Qn 1,5 in der Anschlussgröße: 3/4"IG
- Flachdichtung, Formdichtung, Blindflansch, Schutzhaube, Montageanleitung



### Montage: Einrohranschlusssteil

1. EAT und Blindflansch werden grundsätzlich demontiert geliefert. Das Gehäuse kann sowohl in horizontalen als auch in vertikalen Leitungen eingesetzt werden.
2. Gehäuse einbauen, **dabei auf Flussrichtung achten** und Stirnfläche parallel zur Wand ausrichten.  
**Einputztiefe:** Markierung auf der Schutzhaube beachten.  
**Mass:** Rohrmitte Fertigputz = 57 mm ± 20 mm.
3. Leitung spülen und Druckprobe (PN10) durchführen.
4. Kontrolle, ob EAT im Bereich Blindflansch dicht ist.
5. Für die Montage/Demontage des Blindflanschs und der Messkapsel empfehlen wir die Verwendung des Montageschlüssels (5456.009).



## UPZ +m KOAX

Compteurs à capsule, système KOAX JRG,  
Art. 5456.325

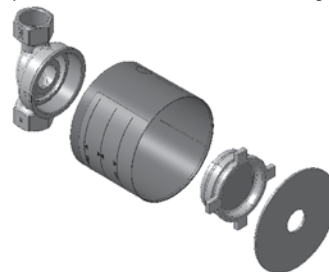
Les compteurs à capsule UPZ +m KOAX sont protégés contre les projections d'eau.

**Attention:** Il convient d'éviter la pose de ces compteurs dans des zones constamment soumises à un niveau d'humidité élevé (p.ex. directement dans la zone des douches ou des puits enterrés) car, en cas de diffusion constante de l'humidité au travers de la calotte du compteur d'eau en matière synthétique, la lisibilité pourrait être altérée.

Pose de manière à résister au gel!

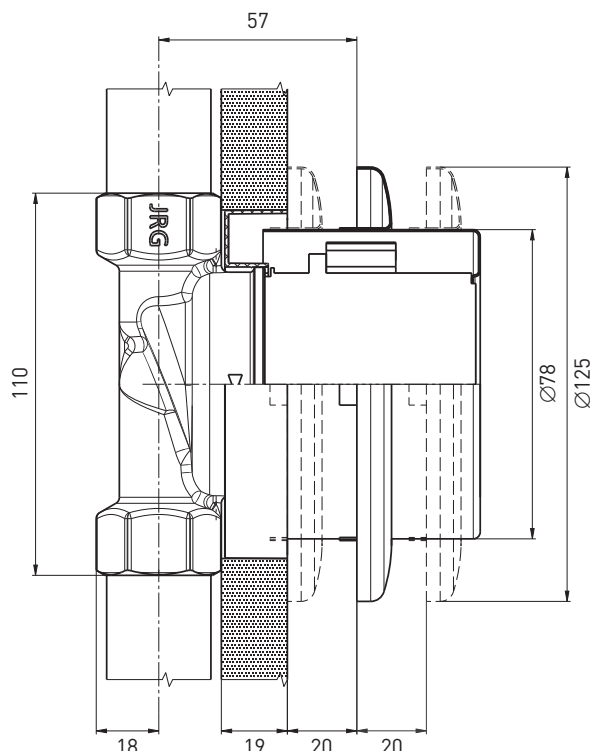
### Etendue de la livraison: Pièce de raccordement monotubulaire

- EAT-KOAX Qn 1,5 dans la dimension de raccordement: filetage intérieur 3/4"
- Joint plat, étanchéité, bride pleine, calotte de protection, instruction de montage



### Montage: Pièce de raccordement monotubulaire

1. L'EAT et la bride pleine sont en principe livrées démontées. Le boîtier peut aussi bien être posé dans des conduites horizontales que verticales.
2. Monter le boîtier **en respectant le sens de l'écoulement** et aligner la surface frontale parallèlement à la paroi.  
**Profondeur du crépi:** marquer et tenir compte de la calotte de protection.  
**Cote:** axe du tube sur crépi fini = 57 mm ± 20 mm.
3. Rincer la conduite et procéder à l'essai de pression (PN10).
4. Contrôler si l'EAT est étanche dans la zone de la bride pleine.
5. Pour le montage/démontage du flasque et de la capsule de mesure nous conseillons l'utilisation de la clef de montage (5446.009).



## UPZ +m KOAX

Contatore chiuso sistema KOAX JRG art. 5456.325

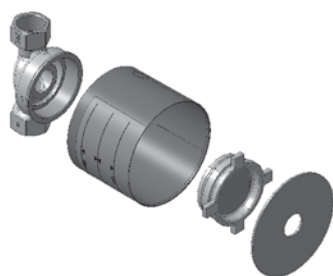
I contatori chiusi UPZ +m KOAX sono protetti dagli spruzzi d'acqua.

**Attenzione:** L'impiego di questi contatori in ambienti con elevato accumulo di umidità che si verifica in permanenza (ad esempio, zona doccia diretta o pozzetti sotterranei) dovrebbe essere evitato perché, a lungo andare, l'umidità può diffondersi attraverso la calotta di plastica del contatore e compromettere la leggibilità.

Installare al riparo dal gelo!

### Fornitura: Raccordo monotubo

- EAT-KOAX Qn 1,5 nella grandezza del raccordo: 3/4" femmina
- Guarnizione piatta, guarnizione sagomata, flangia cieca, calotta protettiva, istruzioni di montaggio



### Montaggio: raccordo monotubo

1. L'EAT e la flangia cieca vengono forniti generalmente smontati. Il corpo può essere montato sia nelle tubazioni orizzontali che verticali.
2. Inserire il corpo **facendo attenzione alla direzione del flusso** ed allineare la superficie frontale parallelamente al muro.  
**Profondità d'inserimento murale:** osservare la marcatura sulla calotta protettiva.
- Dimensione:** centro del tubo intonaco finito = 57 mm  $\pm$  20 mm
3. Lavare la tubazione e effettuare la prova di pressione (PN10).
4. Controllare che l'EAT sia ermetico in corrispondenza della flangia cieca.
5. Per il montaggio/smontaggio della flangia e contro capsula, si consiglia di utilizzare la chiave di montaggio Articolo no 5456.009.

